



MOTOROLA SOLUTIONS

**MOTOTRBO™ SL4010e
SMART TWO-WAY RADIO
450-527 MHz**

[EU Declaration of Conformity](#)

[Déclaration UE de Conformité](#)

[EU-Konformitätserklärung](#)

[Dichiarazione di conformità UE](#)

[Deklaracja zgodności UE](#)

[Declaración UE de conformidad](#)

EU Declaration of Conformity (DoC-15120800215-B)

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer. The object of the declaration is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

2014/53/EU Radio Equipment Directive
2011/65/EU on RoHS-2 for Restriction of the use of Hazardous Substances
2012/19/EU WEEE Waste Electrical and Electronic Equipment
2013/35/EU on Occupational Exposure to Electromagnetic Fields
1999/5/EC on Radio Equipment and Telecommunications Terminal Equipment (Non-RED Countries)

Object of the Declaration: MOTOTRBO Elite Portable Subscriber SL4010e
450-527MHz, 12.5kHz, TX: 1-3W
SL4010e, Type Designator: PMTR632HEG with Display, FKP, GOB and BT/WiFi™

National Licensed Frequencies Only

Superseded Remarks: This DoC supersedes DOC-15120800215-A

Manufacturer: Motorola Solutions Germany GmbH , Am Borsigturm 130, 13507 Berlin, Germany

Conformity:

Radio Equipment, Article 3(2):

RED:

EN 300 113-2 V2.2.1

EN 300 328 V1.2.1.1

RTTE:

EN 300 113 - 1 V1.7.1, EN 300 113 - 2 V1.5.1

EN 300 328 V1.9.1

EMC, Article 3(1)b:

EN 301 489 - 1 V1.9.2

EN 301 489 - 5 V1.3.1

EN 301 489 - 17 V2.2.1

Safety, Article 3(1)a:

EN 60950-1:2006/A11:2009/A1:2010/A12:2011/AC:2011/A2:2013

Compliant with the ICNIRP (1998) Occupational / Controlled Exposure Limits

EN 62311:2008

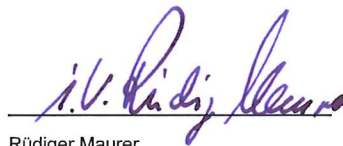
Year of first application of CE mark: 2015

The essential radio test suites, as defined in the quoted harmonized standards, have been performed.

BERLIN, 03-AUG-2017



Andreas Scheunemann
Managing Director Motorola Solutions Germany GmbH,
Am Borsigturm 130, D-13507 Berlin, Germany



Rüdiger Maurer
Director of Product Safety and Regulatory Compliance,
Motorola Solutions Germany GmbH

Rev. 1 Addendum to EU Declaration of Conformity (DoC-15120800215-B)

This declaration of conformity is an addendum to above referenced product DoC and is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The accessories described below are in conformity with the relevant Union harmonisation legislation.

The listed accessories are certified and approved for use with the radios listed in the referenced DoC.

AUDIO

89409N	HK200 GSM STYLE EARPIECE WIRELESS NON-SECURE
NNTN8125C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 12 CABLE
NNTN8126C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 9 CABLE
NNTN8127C	NON-SECURE WIRELESS PUSH-TO-TALK DEVICE
NNTN8189B	BT ACCY KIT, SP, 12 CBL, NCHGR
NNTN8191B	BLUETOOTH POD, NO CHARGER
NNTN8294A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 29CM CORD BLACK
NNTN8295A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 116CM CORD BLACK
NTN2572A	EARPIECE WITH 12 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
NTN2575A	EARPIECE WITH 9 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
PMLN6463A	BUSINESS WIRELESS ACCESSORY KIT
PMLN7052A	OPERATIONS CRITICAL WIRELESS 1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE
PMLN7156A	MAG ONE EARBUD WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7157A	2-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN7158A	1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK
PMLN7159A	ADJUSTABLE D-STYLE EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK (COMING Q1 2015)
PMLN7181A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC
PMLN7189A	SWIVEL EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7203A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC, MULTIPACK
RLN4922A	COMPLETELY DISCREET EARPIECE KIT



Rev. 1 Addendum to EU Declaration of Conformity (DoC-15120800215-B)

This declaration of conformity is an addendum to above referenced product DoC and is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The accessories described below are in conformity with the relevant Union harmonisation legislation. The listed accessories are certified and approved for use with the radios listed in the referenced DoC.

AUDIO

RLN6490A	XBT HEADSET BTN, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6491A	XBT HEADSET HB, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6503A	MOTOTRBO BLUETOOTH ACCESSORY KIT EURO PLUG
RLN6550A	SWIVEL EARPIECE WITH INLINE MICROPHONE FOR BLUETOOTH ACCY KIT POD (PACK OF 3)

BATTERY

HKNN4013A (BT90)	BATTERY PACK, 1800MAH LI-ION
PMNN4425B (BT7X)	3.7V LITHIUM ION BATTERY, 1370 MAH LI-ION
PMNN4468A (BT100X)	BT100X LI-ION 2300 MAH BATTERY

CHARGER

NNTN8190B	BT ACCY KIT, SP, 9.5 CBL, NCHGR
-----------	---------------------------------

CABLE

CB000262A01	CABLE, MICRO USB PROGRAMMING CABLE
-------------	------------------------------------

POWERSUPPLY

3004209T01	POWER CORD, EU PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)
3004209T02	POWER CORD, UK PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)

SOFTWARE

The installed radio software is under the full control of the manufacturer with no access by the user and is in compliance with the relevant directives.

The above accessories are shown with their global part numbers. In practice the accessory will have a regional prefix. Prefixes are purely done for regional kittings - primarily the manual (languages) and packaging. Prefixes are MD for European countries, AA of United States and AZ for Asia/Pacific region.

Note: A copy of the above referenced signed and dated Declaration of Conformity can be obtained either via your local Motorola help desk, via your dealer from where you purchased this radio or alternatively you can send an email request to manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com, or via <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>

Electromagnetic Energy (EME) Test Laboratory

Conformity of models listed with occupational Exposure Level Values (ELVs) in Directive 2013/35/EU

This declaration confirms compliance of Motorola Solutions' portable radio(s) model(s) with approved accessories

Model Number	Type Designator	Description
MDH81XCN9TA2AN	PMTR632HEG	SL4010e, 450-527MHz, 12,5KHz, 1-3W, DSP, FKP, BT/W-Fi & GOB

with the ICNIRP¹ limits for radio frequency (RF) energy exposure. The ICNIRP guidelines were developed by an independent scientific organization after thorough evaluations of relevant research studies, and have been endorsed by the World Health Organization (WHO). The ICNIRP guidelines are also referenced in the European Directive 2013/35/EU,² forming the basis of the applicable radio-frequency exposure framework for workers.

The applicable exposure limit is specified in terms of the Specific Absorption Rate (SAR), measured in units of watts per kilogram (W/kg). SAR tests of Motorola Solutions radios were conducted in accordance with harmonised³ standard EN 62311:2008,⁴ using standard operating configuration for the device(s) while transmitting at nominal power, with results scaled to the highest certified power level in all tested frequency bands.

SAR tests, performed at a laboratory certified to the ISO/IEC Guide 17025,⁵ show that said Motorola Solutions' portable radio model(s), in all tested operating modes (on the body, on the sides of the head, and in front of the face as applicable), at the highest certified power level(s), conform(s) with the ICNIRP limits for professional devices and occupational users,⁶ and both the health and the sensory ELVs defined in Directive 2013/35/EU.⁷

Sincerely,



Tiong
Nguk
Ing

Digitally signed by Tiong
Nguk Ing
DN: cn=Tiong Nguk Ing,
o=Motorola Solutions,
ou=Regulatory
Compliance Lab,
email=ti.ing@motorola
solutions.com, c=MY
Date: 2017.06.10 00:59:39
+08'07'

Tiong Nguk In on behalf of Pei Loo Tey
Penang EME Laboratory Manager
DATE : 10-JUN-2017

¹ ICNIRP (1998): International Commission on Non Ionizing Radiation Protection, "Guidelines for Limiting Exposure to Time-Varying Electric, Magnetic, and Electromagnetic Fields (Up to 300 GHz)" Health Physics, vol. 75, no. 4, pp. 494-522.

² Directive 2013/35/EU of the European Parliament and of the Council of 26 June 2013 on the minimum health and safety requirements regarding the exposure of workers to the risks arising from physical agents (electromagnetic fields) (20th individual Directive within the meaning of Article 16(1) of Directive 89/391/EEC) and repealing Directive 2004/40/EC.

³ European Commission communication in the framework of the implementation of Directive 1999/5/EC of the European Parliament and of the Council on radio equipment and telecommunications terminal equipment and the mutual recognition of their conformity. Official Journal of the European Union 2016/C 249/01.

⁴ EN 62311:2008 Assessment of electronic and electrical equipment related to human exposure restrictions for electromagnetic fields (0 Hz - 300 GHz). Although the standard is defined for the general public, it provides guidance for occupational exposures in Annex B.

⁵ ISO/IEC 17025:2005. General requirements for the competence of testing and calibration laboratories.

⁶ Implicit whole-body SAR compliance with the 0.4 W/kg limit is shown using the threshold (16.8 W) derived from Table B.1 in EN 62311:2008.

⁷ The Specific Absorption (SA) sensory limits defined in Directive 2013/35/EU apply only to ultra-short-pulsed radio-frequency waveforms capable of inducing the microwave hearing effect, e.g., powerful RADAR emissions, but not the Motorola Solutions radio(s) referenced herein.

Déclaration UE de Conformité (DoC-15120800215-B)

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant. L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:

Directive 2014/53/UE (RED)
Directive 2011/65/UE (RoHS)
Directive 2012/19/UE (WEEE)
Directive 2013/35/UE (EMF)
Directive 1999/5/CE (R&TTE) Pour les pays où la Directive 2014/53/UE (RED) n'est pas en vigueur

Objet de la déclaration: MOTOTRBO Elite Portable Subscriber SL4010e
450-527MHz, 12.5kHz, TX: 1-3W
SL4010e, Type Designator: PMTR632HEG with Display, FKP, GOB and BT/WiFi™

Féquences nationales sous licence uniquement

Remarques Remplacées: Cette déclaration de conformité remplace DOC-15120800215-A

Mis sur le marché par: Motorola Solutions Germany GmbH , Am Borsigturm 130, 13507 Berlin, Germany

Par conformité, nous faisons référence à la conformité avec les exigences applicables des normes suivantes :

RED:

EN 300 113-2 V2.2.1

EN 300 328 V1.2.1.1

RTTE:

EN 300 113 - 1 V1.7.1, EN 300 113 - 2 V1.5.1

EN 300 328 V1.9.1

EN 301 489 - 1 V1.9.2

EN 301 489 - 5 V1.3.1

EN 301 489 - 17 V2.2.1

EN 60950-1:2006/A11:2009/A1:2010/A12:2011/AC:2011/A2:2013

Conforme à la directive ICNIRP (1998) sur les limites d'exposition contrôlée ou à usage professionnel

EN 62311:2008

Année de première application du marquage CE: 2015

Les séries de tests radio essentiels, telles que définies dans les normes harmonisées, ont été effectuées avec succès.

Détenteur du document: Motorola Solutions Germany GmbH, Am Borsigturm 130, D-13507 Berlin, Germany

Nous confirmons l'exactitude de cette traduction. Celle-ci est valable uniquement si elle est fournie avec la version anglaise d'origine signée.

Rev. 1 Complément à Déclaration UE de Conformité (DoC-15120800215-B)

La présente déclaration de conformité est un complément à la déclaration de conformité du produit mentionnée ci-dessus et est publiée sous la seule responsabilité du fabricant.

Les accessoires décrits ci-dessous sont conformes à la réglementation d'harmonisation de l'Union européenne. Les accessoires suivants sont certifiés et approuvés pour une utilisation avec les radios répertoriées dans la déclaration de conformité mentionnée.

<u>NUMÉRO DE PIÈCE</u>	<u>DESCRIPTION (POUR INFORMATION SEULEMENT)</u>
AUDIO	
89409N	HK200 GSM STYLE EARPIECE WIRELESS NON-SECURE
NNTN8125C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 12 CABLE
NNTN8126C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 9 CABLE
NNTN8127C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, POD - NO EARPIECE
NNTN8189B	BT ACCY KIT, SP, 12 CBL, NCHGR
NNTN8191B	BLUETOOTH POD, NO CHARGER
NNTN8294A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 29CM CORD BLACK
NNTN8295A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 116CM CORD BLACK
NTN2572A	EARPIECE WITH 12 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
NTN2575A	EARPIECE WITH 9 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
PMLN6463A	BUSINESS WIRELESS ACCESSORY KIT
PMLN7052A	OPERATIONS CRITICAL WIRELESS 1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE
PMLN7156A	MAG ONE EARBUD WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7157A	2-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN7158A	1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK
PMLN7159A	ADJUSTABLE D-STYLE EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK (COMING Q1 2015)
PMLN7181A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC
PMLN7189A	SWIVEL EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7203A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC, MULTIPACK
RLN4922A	COMPLETELY DISCREET EARPIECE KIT

Rev. 1 Complément à Déclaration UE de Conformité (DoC-15120800215-B)

La présente déclaration de conformité est un complément à la déclaration de conformité du produit mentionnée ci-dessus et est publiée sous la seule responsabilité du fabricant.

Les accessoires décrits ci-dessous sont conformes à la réglementation d'harmonisation de l'Union européenne. Les accessoires suivants sont certifiés et approuvés pour une utilisation avec les radios répertoriées dans la déclaration de conformité mentionnée.

<u>NUMÉRO DE PIÈCE</u>	<u>DESCRIPTION (POUR INFORMATION SEULEMENT)</u>
AUDIO	
RLN6490A	XBT HEADSET BTN, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6491A	XBT HEADSET HB, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6503A	MOTOTRBO BLUETOOTH ACCESSORY KIT EURO PLUG
RLN6550A	SWIVEL EARPIECE WITH INLINE MICROPHONE FOR BLUETOOTH ACCY KIT POD (PACK OF 3)
BATTERIE	
HKNN4013A (BT90)	BATTERY PACK, 1800MAH LI-ION
PMNN4425B (BT7X)	3.7V LITHIUM ION BATTERY, 1370 MAH LI-ION
PMNN4468A (BT100X)	BT100X LI-ION 2300 MAH BATTERY
CHARGEUR	
NNTN8190B	BT ACCY KIT, SP, 9.5 CBL, NCHGR
CÂBLE	
CB000262A01	CABLE, MICRO USB PROGRAMMING CABLE
ALIMENTATION	
3004209T01	POWER CORD, EU PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)
3004209T02	POWER CORD, UK PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)

LOGICIEL

Le logiciel radio installé est sous l'entière responsabilité du fabricant, sans aucun accès par l'utilisateur et est conforme aux directives applicables.

Les accessoires ci-dessus sont présentés avec leurs numéros de référence mondiaux. Dans la pratique, l'accessoire sera doté d'un préfixe régional. Les préfixes sont utilisés pour la création de kits régionaux : principalement le manuel (langues) et l'emballage. Les préfixes sont MD pour les pays d'Europe, AA pour les États-Unis et AZ pour la région Asie/Pacifique.

Remarque: un exemplaire signé et daté de la déclaration de conformité mentionnée ci-dessus peut être obtenu auprès de votre service d'assistance Motorola local ou du revendeur qui vous a fourni cette radio. Vous pouvez aussi le demander par courrier électronique à l'adresse manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com, ou sur le site <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>.



EU-Konformitätserklärung (DoC-15120800215-B)

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

Richtlinie 2014/53/EU (RED)

Richtlinie 2011/65/EU (RoHS)

Richtlinie 2012/19/EU (WEEE)

Richtlinie 2013/35/EU (EMF)

Richtlinie 1999/5/EG (R&TTE) Für die Länder, in denen die Richtlinie 2014/53/EU (RED) nicht in Kraft ist

Gegenstand der Erklärung: MOTOTRBO Elite Portable Subscriber SL4010e

450-527MHz, 12.5kHz, TX: 1-3W

SL4010e, Type Designator: PMTR632HEG with Display, FKP, GOB and BT/WiFi™

Ausschließlich lizenzierte nationale Frequenzen

Überholte Bemerkungen: Diese Konformitätserklärung ersetzt die DOC-15120800215-A

Auf den Markt gebracht durch: Motorola Solutions Germany GmbH , Am Borsigturm 130, 13507 Berlin, Germany

Die Konformität wird durch die Einhaltung der geltenden Anforderungen der folgenden Standards gezeigt:

RED:

EN 300 113-2 V2.2.1

EN 300 328 V1.2.1.1

RTTE:

EN 300 113 - 1 V1.7.1, EN 300 113 - 2 V1.5.1

EN 300 328 V1.9.1

EN 301 489 - 1 V1.9.2

EN 301 489 - 5 V1.3.1

EN 301 489 - 17 V2.2.1

EN 60950-1:2006/A11:2009/A1:2010/A12:2011/AC:2011/A2:2013

Konform mit den ICNIRP (1998) Grenzwerten berufsbedingter/kontrollierter Exposition

EN 62311:2008

Jahr der erstmaligen Anwendung der CE-Kennzeichnung: 2015

Die grundlegenden Testreihen wurden gemäß den angegebenen harmonisierten Standards durchgeführt.

Dokumentverwaltung: Motorola Solutions Germany GmbH, Am Borsigturm 130, D-13507 Berlin, Germany

Wir bestätigen die Richtigkeit dieser Übersetzung. Sie ist nur gültig, wenn sie mit der signierten englischen Originalversion bereitgestellt wurde.

Rev. 1 Zusatz zu EU-Konformitätserklärung (DoC-15120800215-B)

Diese Konformitätserklärung gilt als Ergänzung zur oben erwähnten Produkt-Konformitätserklärung und unterliegt der alleinigen Verantwortung des Herstellers.

Das unten erwähnte Zubehör entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union.

Die aufgelisteten Zubehörteile sind für den Funkgerätebetrieb in der genannten Konformitätserklärung zertifiziert und zugelassen.

<u>TEILNUMMER</u>	<u>BESCHREIBUNG (NUR ZUR INFORMATION)</u>
AUDIOZUBEHÖR	
89409N	HK200 GSM STYLE EARPIECE WIRELESS NON-SECURE
NNTN8125C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 12 CABLE
NNTN8126C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 9 CABLE
NNTN8127C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, POD - NO EARPIECE
NNTN8189B	BT ACCY KIT, SP, 12 CBL, NCHGR
NNTN8191B	BLUETOOTH POD, NO CHARGER
NNTN8294A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 29CM CORD BLACK
NNTN8295A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 116CM CORD BLACK
NTN2572A	EARPIECE WITH 12 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
NTN2575A	EARPIECE WITH 9 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
PMLN6463A	BUSINESS WIRELESS ACCESSORY KIT
PMLN7052A	OPERATIONS CRITICAL WIRELESS 1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE
PMLN7156A	MAG ONE EARBUD WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7157A	2-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN7158A	1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK
PMLN7159A	ADJUSTABLE D-STYLE EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK (COMING Q1 2015)
PMLN7181A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC
PMLN7189A	SWIVEL EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7203A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC, MULTIPACK
RLN4922A	COMPLETELY DISCREET EARPIECE KIT

Rev. 1 Zusatz zu EU-Konformitätserklärung (DoC-15120800215-B)

Diese Konformitätserklärung gilt als Ergänzung zur oben erwähnten Produkt-Konformitätserklärung und unterliegt der alleinigen Verantwortung des Herstellers.

Das unten erwähnte Zubehör entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union.

Die aufgelisteten Zubehörteile sind für den Funkgerätebetrieb in der genannten Konformitätserklärung zertifiziert und zugelassen.

<u>TEILNUMMER</u>	<u>BESCHREIBUNG (NUR ZUR INFORMATION)</u>
AUDIOZUBEHÖR	
RLN6490A	XBT HEADSET BTN, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6491A	XBT HEADSET HB, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6503A	MOTOTRBO BLUETOOTH ACCESSORY KIT EURO PLUG
RLN6550A	SWIVEL EARPIECE WITH INLINE MICROPHONE FOR BLUETOOTH ACCY KIT POD (PACK OF 3)
AKKU	
HKNN4013A (BT90)	BATTERY PACK, 1800MAH LI-ION
PMNN4425B (BT7X)	3.7V LITHIUM ION BATTERY, 1370 MAH LI-ION
PMNN4468A (BT100X)	BT100X LI-ION 2300 MAH BATTERY
LADEGERÄT	
NNTN8190B	BT ACCY KIT, SP, 9.5 CBL, NCHGR
KABEL	
CB000262A01	CABLE, MICRO USB PROGRAMMING CABLE
NETZTEIL	
3004209T01	POWER CORD, EU PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)
3004209T02	POWER CORD, UK PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)

SOFTWARE

Die installierte Funkgerätesoftware unterliegt der vollständigen Kontrolle des Herstellers ohne Zugriff durch den Benutzer und entspricht den dazugehörigen Richtlinien.

Die oben erwähnten Zubehörteile werden mit ihren globalen Teilenummern angezeigt. In der Praxis hat das Zubehör regionale Teilenummern. Teilenummern werden nur für regionales Kitting erstellt. In erster Linie für Handbücher (Sprachen) und Verpackungen. Teilenummern sind: MD für europäische Länder, AA für die USA und AZ für Asien/Pazifikraum.

Hinweis: Eine Kopie der oben genannten unterschriebenen und datierten Konformitätserklärung kann von Ihrem lokalen Motorola Help Desk sowie vom Händler, bei dem Sie dieses Funkgerät erworben haben oder alternativ über unsere E-Mail-Adresse oder Webseite angefordert werden: manufacturerdeclaration.eu@motorola.com oder unter <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>

Dichiarazione di conformità UE (DoC-15120800215-B)

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante. L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

Direttiva 2014/53/UE (RED)
Direttiva 2011/65/UE (RoHS)
Direttiva 2012/19/UE (WEEE)
Direttiva 2013/35/UE (EMF)
Direttiva 1999/5/CE (R&TTE) Per i paesi in cui la Direttiva 2014/53/UE (RED) non è in vigore

Oggetto della dichiarazione: MOTOTRBO Elite Portable Subscriber SL4010e
450-527MHz, 12.5kHz, TX: 1-3W
SL4010e, Type Designator: PMTR632HEG with Display, FKP, GOB and BT/WiFi™

Solo frequenze nazionali con licenza

Osservazioni preesistenti: Questa Dichiarazione di conformità sostituisce DOC-15120800215-A

Commercializzato da: Motorola Solutions Germany GmbH , Am Borsigturm 130, 13507 Berlin, Germany

La conformità è dimostrata dalla rispondenza ai requisiti applicabili dei seguenti standard:

RED:

EN 300 113-2 V2.2.1

EN 300 328 V1.2.1.1

RTTE:

EN 300 113 - 1 V1.7.1, EN 300 113 - 2 V1.5.1

EN 300 328 V1.9.1

EN 301 489 - 1 V1.9.2

EN 301 489 - 5 V1.3.1

EN 301 489 - 17 V2.2.1

EN 60950-1:2006/A11:2009/A1:2010/A12:2011/AC:2011/A2:2013

Conforme ai limiti di esposizione per scopi professionali/controllati dello standard ICNIRP (1998)

EN 62311:2008

Anno di prima applicazione del marchio CE: 2015

È stata eseguita la serie di prove radio essenziali, come definito nelle norme armonizzate citate.

Riferimento del documento: Motorola Solutions Germany GmbH, Am Borsigturm 130, D-13507 Berlin, Germany

Si conferma la correttezza di questa traduzione. È valida solo se fornita con la versione originale in inglese firmata.

Rev. 1 Allegato al Dichiarazione di conformità UE (DoC-15120800215-B)

Questa dichiarazione di conformità è un allegato alla Dichiarazione di conformità del prodotto indicato sopra ed è stato emesso sotto la sola responsabilità del produttore.

Gli accessori descritti di seguito sono conformi alla normativa di armonizzazione dell'Unione Europea.

Gli accessori elencati sono certificati e approvati per l'uso con le radio riportate nella Dichiarazione di conformità a cui si fa riferimento.

<u>NUMERO DI PARTE</u>	<u>DESCRIZIONE (SOLO PER INFORMAZIONI)</u>
AUDIO	
89409N	HK200 GSM STYLE EARPIECE WIRELESS NON-SECURE
NNTN8125C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 12 CABLE
NNTN8126C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 9 CABLE
NNTN8127C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, POD - NO EARPIECE
NNTN8189B	BT ACCY KIT, SP, 12 CBL, NCHGR
NNTN8191B	BLUETOOTH POD, NO CHARGER
NNTN8294A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 29CM CORD BLACK
NNTN8295A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 116CM CORD BLACK
NTN2572A	EARPIECE WITH 12 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
NTN2575A	EARPIECE WITH 9 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
PMLN6463A	BUSINESS WIRELESS ACCESSORY KIT
PMLN7052A	OPERATIONS CRITICAL WIRELESS 1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE
PMLN7156A	MAG ONE EARBUD WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7157A	2-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN7158A	1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK
PMLN7159A	ADJUSTABLE D-STYLE EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK (COMING Q1 2015)
PMLN7181A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC
PMLN7189A	SWIVEL EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7203A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC, MULTIPACK
RLN4922A	COMPLETELY DISCREET EARPIECE KIT

Rev. 1 Allegato al Dichiarazione di conformità UE (DoC-15120800215-B)

Questa dichiarazione di conformità è un allegato alla Dichiarazione di conformità del prodotto indicato sopra ed è stato emesso sotto la sola responsabilità del produttore.

Gli accessori descritti di seguito sono conformi alla normativa di armonizzazione dell'Unione Europea.

Gli accessori elencati sono certificati e approvati per l'uso con le radio riportate nella Dichiarazione di conformità a cui si fa riferimento.

<u>NUMERO DI PARTE</u>	<u>DESCRIZIONE (SOLO PER INFORMAZIONI)</u>
AUDIO	
RLN6490A	XBT HEADSET BTN, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6491A	XBT HEADSET HB, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6503A	MOTOTRBO BLUETOOTH ACCESSORY KIT EURO PLUG
RLN6550A	SWIVEL EARPIECE WITH INLINE MICROPHONE FOR BLUETOOTH ACCY KIT POD (PACK OF 3)
BATTERIA	
HKNN4013A (BT90)	BATTERY PACK, 1800MAH LI-ION
PMNN4425B (BT7X)	3.7V LITHIUM ION BATTERY, 1370 MAH LI-ION
PMNN4468A (BT100X)	BT100X LI-ION 2300 MAH BATTERY
CARICABATTERIA	
NNTN8190B	BT ACCY KIT, SP, 9.5 CBL, NCHGR
CAVO	
CB000262A01	CABLE, MICRO USB PROGRAMMING CABLE
ALIMENTAZIONE	
3004209T01	POWER CORD, EU PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)
3004209T02	POWER CORD, UK PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)

SOFTWARE

Il software della radio installato è sotto il completo controllo del costruttore senza accesso da parte dell'utente ed è conforme alle direttive pertinenti.

Gli accessori indicati sopra sono riportati con i part number globali. In realtà, l'accessorio è contraddistinto da un prefisso regionale. I prefissi sono assegnati solo per motivi di kitting: principalmente il manuale (lingue) e l'imballaggio. I prefissi sono MD per i Paesi europei, AA per gli Stati Uniti e AZ per la regione Asia/Pacifico.

Nota: una copia firmata e datata della Dichiarazione di conformità a cui si fa riferimento sopra è disponibile presso l'help-desk locale Motorola o il rivenditore dal quale è stata acquistata la radio. In alternativa, è possibile inviare una richiesta e-mail all'indirizzo manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com oppure tramite il sito Web <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>



Deklaracja zgodności UE (DoC-15120800215-B)

Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta.
Wymieniony poniżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

Dyrektywa 2014/53/UE (RED)
Dyrektywa 2011/65/UE (RoHS)
Dyrektywa 2012/19/UE (WEEE)
Dyrektywa 2013/35/UE (EMF)
Dyrektywa 1999/5/WE (R&TTE) Dla krajów, w których Dyrektywa 2014/53/UE (RED) nie obowiązuje

Przedmiot deklaracji: MOTOTRBO Elite Portable Subscriber SL4010e
450-527MHz, 12.5kHz, TX: 1-3W
SL4010e, Type Designator: PMTR632HEG with Display, FKP, GOB and BT/WiFi™

Wyłącznie krajowe licencjonowane częstotliwości

Zastąpione uwagi: Niniejsza deklaracja zgodności zastępuje DOC-15120800215-A

Wprowadzony do obrotu przez: Motorola Solutions Germany GmbH , Am Borsigturm 130, 13507 Berlin, Germany

Odwołania do norm, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:

RED:

EN 300 113-2 V2.2.1

EN 300 328 V1.2.1.1

RTTE:

EN 300 113 - 1 V1.7.1, EN 300 113 - 2 V1.5.1

EN 300 328 V1.9.1

EN 301 489 - 1 V1.9.2

EN 301 489 - 5 V1.3.1

EN 301 489 - 17 V2.2.1

EN 60950-1:2006/A11:2009/A1:2010/A12:2011/AC:2011/A2:2013

Zgodność z wytycznymi określonymi przez Międzynarodową Komisję Ochrony przed Promieniowaniem Niejonizującym ICNIRP (1998)

EN 62311:2008

Rok pierwszego umieszczenia oznakowania CE na produkcie: 2015

Przeprowadzono niezbędne testy radiowe określone w zharmonizowanych normach.

Właściciel dokumentu: Motorola Solutions Germany GmbH, Am Borsigturm 130, D-13507 Berlin, Germany

Potwierdzamy poprawność niniejszego tłumaczenia. Obowiązuje jedynie z podpisanym oryginałem w języku angielskim.

Rev. 1 Uzupelnienie do Deklaracja zgodności UE (DoC-15120800215-B)

Niniejszy załącznik jest uzupełnieniem Deklaracji Zgodności UE w odniesieniu do wymienionego w powyższej deklaracji produktu i zostaje wydany na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Akcesoria wymienione w niniejszym załączniku pozostają w zgodności z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego.

Akcesoria wyszczególnione poniżej zostały przebadane i zatwierdzone do użytku z przedmiotem powyższej deklaracji.

NUMER KATALOGOWY OPIS (TYLKO INFORMACYJNIE)

AUDIO

89409N	HK200 GSM STYLE EARPIECE WIRELESS NON-SECURE
NNTN8125C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 12 CABLE
NNTN8126C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 9 CABLE
NNTN8127C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, POD - NO EARPIECE
NNTN8189B	BT ACCY KIT, SP, 12 CBL, NCHGR
NNTN8191B	BLUETOOTH POD, NO CHARGER
NNTN8294A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 29CM CORD BLACK
NNTN8295A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 116CM CORD BLACK
NTN2572A	EARPIECE WITH 12 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
NTN2575A	EARPIECE WITH 9 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
PMLN6463A	BUSINESS WIRELESS ACCESSORY KIT
PMLN7052A	OPERATIONS CRITICAL WIRELESS 1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE
PMLN7156A	MAG ONE EARBUD WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7157A	2-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN7158A	1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK
PMLN7159A	ADJUSTABLE D-STYLE EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK (COMING Q1 2015)
PMLN7181A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC
PMLN7189A	SWIVEL EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7203A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC, MULTIPACK
RLN4922A	COMPLETELY DISCREET EARPIECE KIT

Rev. 1 Uzupelnienie do Deklaracja zgodności UE (DoC-15120800215-B)

Niniejszy załącznik jest uzupełnieniem Deklaracji Zgodności UE w odniesieniu do wymienionego w powyższej deklaracji produktu i zostaje wydany na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Akcesoria wymienione w niniejszym załączniku pozostają w zgodności z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego.

Akcesoria wyszczególnione poniżej zostały przebadane i zatwierdzone do użytku z przedmiotem powyższej deklaracji.

<u>NUMER KATALOGOWY</u>	<u>OPIS (TYLKO INFORMACYJNIE)</u>
-------------------------	-----------------------------------

AUDIO

RLN6490A	XBT HEADSET BTN, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6491A	XBT HEADSET HB, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6503A	MOTOTRBO BLUETOOTH ACCESSORY KIT EURO PLUG
RLN6550A	SWIVEL EARPIECE WITH INLINE MICROPHONE FOR BLUETOOTH ACCY KIT POD (PACK OF 3)

BATERIA

HKNN4013A (BT90)	BATTERY PACK, 1800MAH LI-ION
PMNN4425B (BT7X)	3.7V LITHIUM ION BATTERY, 1370 MAH LI-ION
PMNN4468A (BT100X)	BT100X LI-ION 2300 MAH BATTERY

ŁADOWARKA

NNTN8190B	BT ACCY KIT, SP, 9.5 CBL, NCHGR
-----------	---------------------------------

KABEL

CB000262A01	CABLE, MICRO USB PROGRAMMING CABLE
-------------	------------------------------------

ZASILACZ

3004209T01	POWER CORD, EU PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)
3004209T02	POWER CORD, UK PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)

OPROGRAMOWANIE

Zainstalowane oprogramowanie radiowe pozostaje pod pełną kontrolą producenta bez możliwości ingerencji przez użytkownika. Oprogramowanie jest w zgodności z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego.

Powyżej wymienione akcesoria są opisane za pomocą ogólnych indeksów, które w praktyce posiadają regionalne przedrostki: MD – Europa, AA – Stany Zjednoczone, AZ – Azja/Pacyfik.

Informacja: Kopię powyższej Deklaracji Zgodności UE można uzyskać poprzez Motorola Help Desk, poprzez Dystrybutora bądź wysyłając zapytanie na jeden z podanych poniżej adresów email: manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com lub na stronie <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>.

Declaración UE de conformidad (DoC-15120800215-B)

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante. El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión:

Directiva 2014/53/UE (RED)
Directiva 2011/65/UE (RoHS)
Directiva 2012/19/UE (WEEE)
Directiva 2013/35/UE (EMF)
Directiva 1999/5/CE (R&TTE) Para los países en los que la Directiva 2014/53/UE (RED) no está en vigor

Objeto de la declaración: MOTOTRBO Elite Portable Subscriber SL4010e
450-527MHz, 12.5kHz, TX: 1-3W
SL4010e, Type Designator: PMTR632HEG with Display, FKP, GOB and BT/WiFi™

Frecuencias con licencia únicamente nacional

Observaciones reemplazadas: Esta Declaración de conformidad reemplaza a DOC-15120800215-A

introducido en el mercado por: Motorola Solutions Germany GmbH , Am Borsigturm 130, 13507 Berlin, Germany

La conformidad se acreditará mediante el cumplimiento de los requisitos aplicables de los siguientes estándares:

RED:

EN 300 113-2 V2.2.1

EN 300 328 V1.2.1.1

RTTE:

EN 300 113 - 1 V1.7.1, EN 300 113 - 2 V1.5.1

EN 300 328 V1.9.1

EN 301 489 - 1 V1.9.2

EN 301 489 - 5 V1.3.1

EN 301 489 - 17 V2.2.1

EN 60950-1:2006/A11:2009/A1:2010/A12:2011/AC:2011/A2:2013

Cumple con ICNIRP (1998) sobre límites de exposición ocupacional/controlada

EN 62311:2008

Año de la primera aplicación de la marca CE: 2015

Se han efectuado los paquetes de prueba básicos de la radio, tal como se describe en los estándares armonizados citados.

Custodio de la documentación: Motorola Solutions Germany GmbH, Am Borsigturm 130, D-13507 Berlin, Germany

Confirmamos la exactitud de esta traducción. Solo es válida si se proporciona con la versión original en inglés firmada.

Rev. 1 Anexo a Declaración UE de conformidad (DoC-15120800215-B)

Esta declaración de conformidad es un anexo de la Declaración de conformidad del producto referido anteriormente y su emisión es responsabilidad exclusiva del fabricante.

Los accesorios que se describen a continuación cumplen la correspondiente legislación de armonización de la Unión Europea.

Los accesorios enumerados están certificados y aprobados para el uso con los modelos de radio a los que se hace referencia en la Declaración de conformidad mencionada.

<u>NÚMERO DE PIEZA</u>	<u>DESCRIPCION (SOLO PARA INFORMACION)</u>
AUDIO	
89409N	HK200 GSM STYLE EARPIECE WIRELESS NON-SECURE
NNTN8125C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 12 CABLE
NNTN8126C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, 9 CABLE
NNTN8127C	WIRELESS ACCY KIT, STD PAIR, POD - NO EARPIECE
NNTN8189B	BT ACCY KIT, SP, 12 CBL, NCHGR
NNTN8191B	BLUETOOTH POD, NO CHARGER
NNTN8294A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 29CM CORD BLACK
NNTN8295A	OPERATIONS CRITICAL 1-WIRE EARBUD 116CM CORD BLACK
NTN2572A	EARPIECE WITH 12 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
NTN2575A	EARPIECE WITH 9 CABLE (FOR USE WITH BLUETOOTH POD)
PMLN6463A	BUSINESS WIRELESS ACCESSORY KIT
PMLN7052A	OPERATIONS CRITICAL WIRELESS 1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE
PMLN7156A	MAG ONE EARBUD WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7157A	2-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH TRANSLUCENT TUBE, BLACK
PMLN7158A	1-WIRE SURVEILLANCE KIT WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK
PMLN7159A	ADJUSTABLE D-STYLE EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK, BLACK (COMING Q1 2015)
PMLN7181A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC
PMLN7189A	SWIVEL EARPIECE WITH IN-LINE MICROPHONE AND PUSH-TO-TALK
PMLN7203A	FLEXIBLE-FIT SWIVEL EARPIECE W/ BOOM MIC, MULTIPACK
RLN4922A	COMPLETELY DISCREET EARPIECE KIT

Rev. 1 Anexo a Declaración UE de conformidad (DoC-15120800215-B)

Esta declaración de conformidad es un anexo de la Declaración de conformidad del producto referido anteriormente y su emisión es responsabilidad exclusiva del fabricante.

Los accesorios que se describen a continuación cumplen la correspondiente legislación de armonización de la Unión Europea.

Los accesorios enumerados están certificados y aprobados para el uso con los modelos de radio a los que se hace referencia en la Declaración de conformidad mencionada.

<u>NÚMERO DE PIEZA</u>	<u>DESCRIPCION (SOLO PARA INFORMACION)</u>
AUDIO	
RLN6490A	XBT HEADSET BTN, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6491A	XBT HEADSET HB, HEAVY DUTY HEADSET, BT
RLN6503A	MOTOTRBO BLUETOOTH ACCESSORY KIT EURO PLUG
RLN6550A	SWIVEL EARPIECE WITH INLINE MICROPHONE FOR BLUETOOTH ACCY KIT POD (PACK OF 3)
BATERÍA	
HKNN4013A (BT90)	BATTERY PACK, 1800MAH LI-ION
PMNN4425B (BT7X)	3.7V LITHIUM ION BATTERY,1370 MAH LI-ION
PMNN4468A (BT100X)	BT100X LI-ION 2300 MAH BATTERY
CARGADOR	
NNTN8190B	BT ACCY KIT, SP, 9.5 CBL, NCHGR
CABLE	
CB000262A01	CABLE,MICRO USB PROGRAMMING CABLE
FUENTE DE ALIMENTACIÓN	
3004209T01	POWER CORD, EU PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)
3004209T02	POWER CORD, UK PLUG, (FOR MULTI UNIT CHARGER)

SOFTWARE

El software de radio instalado se encuentra bajo el control total del fabricante sin acceso por parte del usuario y cumple con las directivas pertinentes.

Los accesorios anteriores se muestran con los números de referencia globales. En la práctica el accesorio tendrá un prefijo regional. Los prefijos se crean para los kits regionales, principalmente el manual (idiomas) y el embalaje. Los prefijos identifican MD con los países europeos, AA con Estados Unidos y AZ con la región Asia/Pacífico.

Nota: Puede obtener una copia de la Declaración de conformidad mencionada anteriormente, firmada y fechada, a través del servicio de atención al cliente local de Motorola o del distribuidor que le vendió la radio. También puede solicitarla mediante un mensaje de correo electrónico a manufacturerdeclaration.eu@motorolasolutions.com o a través de <http://www.motorolasolutions.com/Business/XU-EN/BMS+Resource+Library>